

**Rozsudek Soudního dvora (třetího senátu) ze dne 5. července 2012 (žádost o rozhodnutí o předběžné otázce Tribunal de grande instance de Chartres — Francie) — Michel Bourges-Maunoury, Marie-Louise Heintz, manželka M. Bourges-Maunouryho v. Direction des services fiscaux d'Eure et Loir**

(Věc C-558/10) <sup>(1)</sup>

*(„Výsady a imunity Evropských společenství — Osvobození příjmů poskytovaných Uníí od vnitrostátních daní — Zohlednění příjmů poskytovaných Uníí při výpočtu horní hranice solidární daně z majetku“)*

(2012/C 287/07)

Jednací jazyk: francouzština

#### Předkládající soud

Tribunal de grande instance de Chartres

#### Účastníci původního řízení

Žalobci: Michel Bourges-Maunoury, Marie-Louise Heintz, manželka M. Bourges-Maunouryho

Žalovaný: Direction des services fiscaux d'Eure et Loir

#### Předmět věci

Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce — Tribunal de grande instance de Chartres — Výklad čl. 13 druhého pododstavce kapitoly V Protokolu o výsadách a imunitách Evropských společenství (Úř. věst. 1967, 152, s. 13) — Přípustnost vnitrostátní právní úpravy stanovující zohlednění celkových příjmů daňového poplatníka, včetně příjmů pocházejících ze Společenství, při výpočtu horní hranice daně z majetku — Osvobození příjmů poskytovaných Společenstvími od vnitrostátních daní — Bývalí úředníci Evropských společenství

#### Výrok

Článek 13 druhý pododstavec Protokolu o výsadách a imunitách Evropských společenství, původně připojeného ke Smlouvě o vytvoření jednotné Rady a jednotné Komise Evropských společenství, poté na základě Amsterodamské smlouvy ke Smlouvě o ES, musí být vykládán tak, že brání takové vnitrostátní právní úpravě, jako je právní úprava, o níž se jedná ve věci v původním řízení, která v rámci stanovení horní hranice takové daně, jako je ISF, zohledňuje příjmy, včetně starobních důchodů a náhrad za ukončení služebního poměru, které poskytují Unie svým úředníkům a ostatním zaměstnancům a svým bývalým úředníkům a ostatním zaměstnancům.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. C 46, 12.2.2011.

**Rozsudek Soudního dvora (druhého senátu) ze dne 12. července 2012 — Evropská komise v. Spolková republika Německo**

(Věc C-562/10) <sup>(1)</sup>

*(„Žaloba pro nesplnění povinnosti — Článek 56 SFEU — Německá právní úprava v oblasti pojištění pro případ odkázanosti — Věcné dávky na domácí péči ve stavu odkázanosti vyloučené v případě pobytu v jiném členském státě — Nižší úroveň peněžitých dávek, které lze vyvážet — Neuhrazení nákladů spojených s pronájmem zdravotních pomůcek v jiných členských státech“)*

(2012/C 287/08)

Jednací jazyk: němčina

#### Účastníci řízení

Žalobkyně: Evropská komise (zástupci: F.W. Bulst a I. Rogalski, zmocněnci)

Žalovaná: Spolková republika Německo (zástupci: T. Henze a J. Möller, zmocněnci)

#### Předmět věci

Nesplnění povinnosti státem — Porušení článku 56 SFEU — Vnitrostátní právní úprava v oblasti pojištění pro případ odkázanosti, která omezuje nárok na dávku ve stavu odkázanosti na šest týdnů v případě dočasného pobytu pojištěnce v jiném členském státě a která vylučuje náhradu nákladů souvisejících s pronájmem zdravotnických pomůcek a stanoví, že věcné dávky pomoci poskytnuté v členském státě pobytu neopravňují ke stejné výši náhrady jako v případě, kdy jsou poskytnuty v Německu

#### Výrok

- 1) Žaloba se zamítá.
- 2) Evropská komise ponese náhradu nákladů řízení.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. C 63, 26.2.2011.